ΑΠΟΦΑΣΗ ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

της 16ης Οκτωβρίου 1989

περί τροποποιήσεως των ορίων των μειονεκτικών περιοχών στην Ισπανία κατά την έννοια της οδηγίας 75/268/ΕΟΚ του Συμβουλίου

(Το κείμενο στην ισπανική γλώσσα είναι το μόνο αυθεντικό)

(89/566/ΕΟΚ)

Η ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ,

Έχοντας υπόψη:

τη συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Οικονομικής Κοινότητας,

την οδηγία 75/268/ΕΟΚ του Συμβουλίου της 28ης Απριλίου 1975 για την ορεινή γεωργία και ορισμένες μειονεκτικές περιοχές [1], όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΟΚ) αριθ. 797/85 [2], και ιδίως το άρθρο 2 παράγραφος 3,

Εκτιμώντας:

ότι η οδηγία 86/466/ΕΟΚ του Συμβουλίου της 14ης Ιουλίου 1986 σχετικά με τον κατάλογο των μειονεκτικών γεωργικών περιοχών κατά την έννοια της οδηγίας 75/268/ΕΟΚ [3] καθορίζει τις περιοχές της Ισπανίας που περιλαμβάνονται στον κοινοτικό κατάλογο των μειονεκτικών περιοχών κατά την έννοια του άρθρου 3 παράγραφοι 3, 4 και 5 της οδηγίας 75/268/ΕΟΚ·

ότι η ισπανική κυβέρνηση εζήτησε, σύμφωνα με το άρθρο 2 παράγραφος 1 της οδηγίας 75/268/ΕΟΚ, τροποποίηση των ορίων των μειονεκτικών περιοχών που αναφέρονται στο παράρτημα της οδηγίας 86/466/ΕΟΚ·

ότι η αναφορά νέων κοινοτήτων στους καταλόγους που αφορούν τις περιοχές κατά την έννοια του άρθρου 3 παράγραφοι 3 και 5 της οδηγίας 75/268/ΕΟΚ, καθώς και η μεταφορά ορισμένων κοινοτήτων που ήδη περιλαμβάνονται στον κατάλογο που αφορά τις περιοχές κατά την έννοια του άρθρου 3 παράγραφος 4 και 5 της οδηγίας 75/268/ΕΟΚ, στον κατάλογο που αφορά τις περιοχές κατά την έννοια του άρθρου 3 παράγραφος 3 της οδηγίας αυτής, τηρεί τις ενδείξεις και τα κριτήρια, που λαμβάνονται υπόψη από την οδηγία 86/466/ΕΟΚ, για τον καθορισμό των ορεινών περιοχών·

ότι το σύνολο των τροποποιήσεων που εζήτησε η ισπανική κυβέρνηση στο πλαίσιο του άρθρου 2 παράγραφος 3 της οδηγίας 75/268/ΕΟΚ δεν καταλήγει σε αύξηση της χρησιμοποιούμενης γεωργικής εκτάσεως του συνόλου των μειονεκτικών περιοχών που υπερβαίνουν το 1,5 % της ολικής χρησιμοποιούμενης γεωργικής εκτάσεως της Ισπανίας και κατά συνέπεια τηρείται το όριο που καθοριζεται στο εν λόγω άρθρο· ότι επιπλέον οι τροποποιήσεις που ζητούνται στο πλαίσιο του άρθρου 3 παράγραφος 5 της εν λόγω οδηγίας οδηγούν σε μείωση της έκτασης που κατατάσσεται βάσει του εν λόγω άρθρου και κατά συνέπεια το όριο 4 % της συνολικής εκτάσεως εξακολουθεί να τηρείται·

ότι ζητήθηκε η γνώμη της Επιτροπής του Ευρωπαϊκού Γεωργικού Ταμείου Προσανατολισμού και Εγγυήσεων (FEOGA) για τις δημοσιονομικές επιπτώσεις·

ότι τα μέτρα που προβλέπονται στην παρούσα απόφαση είναι σύμφωνα με τη γνώμη της Επιτροπής Γεωργικών Διαθρώσεων και Αγροτικής Ανάπτυξης,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΗΝ ΠΑΡΟΥΣΑ ΑΠΟΦΑΣΗ:

Άρθρο 1

Με ισχύ που υπολογίζεται από την 1η Ιανουαρίου 1989, ο κατάλογος των μειονεκτικών περιοχών στην Ισπανία, που αναφέρεται στο παράρτημα της οδηγίας 86/466/ΕΟΚ, τροποποιείται σύμφωνα με το παράρτημα της παρούσας απόφασης.

Άρθρο 2

Η παρούσα απόφαση απευθύνεται στο Βασίλειο της Ισπανίας.

Βρυξέλλες, 16 Οκτωβρίου 1989.

Για την Επιτροπή

Ray MAC SHARRY

Μέλος της Επιτροπής

---

(1) ΕΕ αριθ. L 128 της 19. 5. 1975, σ. 1.
(2) ΕΕ αριθ. L 93 της 30. 3. 1985, σ. 1.
(3) ΕΕ αριθ. L 273 της 24. 9. 1986, σ. 104.

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ

Α) ΚΑΤΑΛΟΓΟΣ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ ΠΟΥ ΕΧΟΥΝ ΜΕΤΑΦΕΡΘΕΙ ΑΠΟ ΤΟΝ ΚΑΤΑΛΟΓΟ ΤΩΝ ΜΕΙΟΝΕΚΤΙΚΩΝ ΠΕΡΙΟΧΩΝ ΒΑΣΕΙ ΤΟΥ ΑΡΘΡΟΥ 3 ΠΑΡΑΓΡΑΦΟΣ 4 ΣΤΟΝ ΚΑΤΑΛΟΓΟ ΠΟΥ ΚΑΤΑΡΤΙΣΘΗΚΕ ΒΑΣΕΙ ΤΟΥ ΑΡΘΡΟΥ 3 ΠΑΡΑΓΡΑΦΟΣ 3 ΤΗΣ ΟΔΗΓΙΑΣ 75/268/ΕΟΚ

COMUNIDAD AUTÓNOMA : 01 — ANDALUCÍA

Provincia : 04 — Almería

(*) Comarca : 02 — Alto Almazora

4 Albánchez
34 Cobdar

Provincia : 14 — Córdoba

(*) Comarca : 02 — La Sierra

1 Adamuz
47 Obejo

(*) Comarca : 06 — Penibética

15 Carcabuey
37 Iznajar
55 Priego de Córdoba
58 Rute
75 Zuheros

Provincia : 18 — Granada

(*) Comarca : 05 — Iznalloz

178 Torre-Cardela

(*) Comarca : 07 — Alhama

1 Agrón
34 Cacín

Provincia : 21 — Huelva

(*) Comarca : 01 — Sierra

1 Alajar
8 Aroche
22 Castaño del Robledo
33 Fuenteheridos
34 Galaroza
38 Higuera de la Sierra
45 Linares de la Sierra

Provincia : 23 — Jaén

(*) Comarca : 02 — El Condado

25 Castellar de Santisteban
29 Chiclana de Segura
62 Montizón
84 Sorihuela del Guadalimar
94 Vilches

Provincia : 41 — Sevilla

(*) Comarca : 01 — La Sierra Norte

88 San Nicolás del Puerto

COMUNIDAD AUTÓNOMA : 02 — ARAGÓN

Provincia : 22 — Huesca

(*) Comarca : 03 — Ribagorza

80 Capella
187 Puebla de Castro (La)
214 Secastilla

(*) Comarca : 05 — Somontano

24 Alquézar
160 Naval

Provincia : 44 — Teruel

(*) Comarca : 01 — Cuenca del Jiloca

33 Baguena
42 Blancas
168 Odón
169 Ojos Negros
200 Rubielos de la Cerida
207 San Martín del Río
220 Torralba de los Sisones

(*) Comarca : 02 — Serranía de Montalbán

111 Fuentes-Calientes
116 Gargallo
152 Monforte de Moyuela
164 Nogueras
195 Rillo

(*) Comarca : 03 — Bajo Aragón

230 Torrevelilla

Comarca : 05 — Hoya de Teruel

28 Argente
75 Celadas
136 Lidón
266 Visiedo

COMUNIDAD AUTÓNOMA : 07 — CASTILLA Y LEÓN

Provincia : 05 — Ávila

Comarca : 02 — Ávila

209 San García de Ingelmos

Provincia : 09 — Burgos

(*) Comarca : 01 — Merindades

192 Jurisdicción de San Zadornil

Comarca : 02 — Bureba-Ebro

68 Cantabrana

Comarca : 08 — Arlanzón

259 Pedrosa de Río-Urbel

Provincia : 34 — Palencia

(*) Comarca : 03 — Saldaña-Valdavia

129 Pino del Río
179 Tabanera de Valdavia

(*) Comarca : 04 — Boedo-Ojeda

124 Payo de Ojeda

Provincia : 37 — Salamanca

(*) Comarca : 01 — Vitigudino

132 Fregeneda (La)
190 Mieza
302 Saucelle
350 Vilvestre

(*) Comarca : 07 — Ciudad Rodrigo

56 Bouza (La)

(*) Comarca : 08 — La Sierra

90 Casas del Conde (Las)
325 Tornadizo (El)

Provincia : 42 — Soria

(*) Comarca : 05 — Campo de Gómara

6 Alconaba
13 Aldehuela de Periáñez
41 Buberos
42 Buitrago
140 Portillo de Soria
176 Tajahuerce
213 Villaseca de Arciel

(*) Comarca : 06 — Almazán

131 Nolay

Provincia : 49 — Zamora

(*) Comarca : 05 — Sayago

65 Fermoselle

COMUNIDAD AUTÓNOMA :
08 — CASTILLA-LA MANCHA

Provincia : 13 — Ciudad Real

(*) Comarca : 01 — Montes Norte

68 Puebla de Don Rodrigo

Provincia : 16 — Cuenca

(*) Comarca : 01 — Alcarria

5 Albalate de las Nogueras
20 Arandilla del Arroyo
41 Buendía
50 Cañaveras
71 Castillo-Albaráñez
94 Gascueña

COMUNIDAD AUTÓNOMA : 09 — CATALUÑA

Provincia : 25 — Lleida

(*) Comarca : 10 — Garrigues

169 Pobla de Cérvoles (La)

Provincia : 43 — Tarragona

(*) Comarca : 01 — Terra Alta

117 Prat de Comte

COMUNIDAD AUTÓNOMA :
10 — EXTREMADURA

Provincia : 10 — Cáceres

(*) Comarca : 02 — Trujillo

11 Aldeacentenera
77 Garciaz

(*) Comarca : 05 — Logrosán

17 Alia

Comarca : 06 — Navalmoral de la Mata

120 Mesas de Ibor
213 Villar del Pedroso

(*) Comarca : 09 — Hervás

1 Abadía

(*) Comarca : 10 — Coria

205 Valverde del Fresno

COMUNIDAD AUTÓNOMA : 11 — GALICIA

Provincia : 27 — Lugo

(*) Comarca : 02 — Terra Cha

29 Meira

Provincia : 32 — Orense

(*) Comarca : 01 — Orense

3 Arnoya

COMUNIDAD AUTÓNOMA :
16 — COMUNIDAD VALENCIANA

Provincia : 12 — Castellón

(*) Comarca : 07 — Palancia

114 Toras
115 Toro (El)

Provincia : 46 — Valencia

(*) Comarca : 04 — Requena-Utiel

229 Siete Aguas

Comarca : 10 — Valle de Ayora

97 Cofrentes
142 Jalance
239 Teresa de Cofrentes

(*) Comarca : 11 — Enguera y La Canal

167 Millares
206 Quesa

Β) ΚΑΤΑΛΟΓΟΣ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ ΠΟΥ ΜΕΤΑΦΕΡΘΗΚΑΝ ΑΠΟ ΤΟΝ ΚΑΤΑΛΟΓΟ ΤΩΝ ΜΕΙΟΝΕΚΤΙΚΩΝ ΠΕΡΙΟΧΩΝ ΒΑΣΕΙ ΤΟΥ ΑΡΘΡΟΥ 3 ΠΑΡΑΓΡΑΦΟΣ 5 ΣΤΟΝ ΚΑΤΑΛΟΓΟ ΠΟΥ ΚΑΤΑΡΤΙΣΘΗΚΕ ΒΑΣΕΙ ΤΟΥ ΑΡΘΡΟΥ 3 ΠΑΡΑΓΡΑΦΟΣ 3 ΤΗΣ ΟΔΗΓΙΑΣ 75/268/ΕΟΚ

COMUNIDAD AUTÓNOMA : 01 — ANDALUCÍA

Provincia : 11 — Cádiz

(*) Comarca : 05 — Campo de Gibraltar

8 Barrios (Los)
21 Jimena de la Frontera

Provincia : 18 — Granada

(*) Comarca : 08 — La Costa

140 Motril
173 Salobreña

Provincia : 29 — Málaga

Comarca : 03 — Centro Sur o Guadalhorce

67 Málaga

COMUNIDAD AUTÓNOMA : 05 — CANARIAS

Provincia : 35 — Las Palmas

(*) Comarca : 02 — Fuerteventura

7 Betancuria

Γ) ΚΑΤΑΛΟΓΟΣ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ ΠΟΥ ΠΡΕΠΕΙ ΝΑ ΠΕΡΙΛΗΦΘΟΥΝ ΣΤΟΝ ΚΑΤΑΛΟΓΟ ΤΩΝ ΜΕΙΟΝΕΚΤΙΚΩΝ ΠΕΡΙΟΧΩΝ ΒΑΣΕΙ ΤΟΥ ΑΡΘΡΟΥ 3 ΠΑΡΑΓΡΑΦΟΣ 3 ΤΗΣ ΟΔΗΓΙΑΣ 75/268/ΕΟΚ

COMUNIDAD AUTÓNOMA : 01 — ANDALUCÍA

Provincia : 11 — Cádiz

(*) Comarca : 03 — Sierra de Cádiz

36 Torre Alháquime

Provincia : 18 — Granada

(*) Comarca : 01 — De la Vega

47 Cenes de la Vega
84 Gójar
95 Guevejar
101 Huetor-Vega
193 Zubia (La)

Provincia : 21 — Huelva

Comarca : 03 — Andévalo Oriental

12 Berrocal
36 Granada de Río Tinto (La)
52 Nerva
78 Zalamea La Real

Provincia : 23 — Jaén

Comarca : 06 — Campiña del Sur

51 Jamilena

Provincia : 29 — Málaga

(*) Comarca : 01 — Norte o Antequera

18 Ardales
39 Casabermeja
83 Riogordo

Comarca : 03 — Centro Sur o Guadalhorce

11 Almogia
40 Casarabonela

(*) Comarca : 04 — Vélez-Málaga

9 Almachar
16 Archez
19 Arenas
26 Benamargosa
62 Iznate
66 Macharaviaya
71 Moclinejo
86 Sayalonga
91 Torrox
92 Totalán
94 Vélez-Málaga

Provincia : 41 — Sevilla

Comarca : 06 — La Sierra Sur

8 Algamitas
76 Pruna

COMUNIDAD AUTÓNOMA : 02 — ARAGÓN

Provincia : 22 — Huesca

(*) Comarca : 04 — Hoya de Huesca

4 Agüero
81 Casbar de Huesca
149 Loarre

Comarca : 07 — La Litera

175 Peralta de Calasanz

Provincia : 44 — Teruel

(*) Comarca : 03 — Bajo Aragón

105 Fornoles

Provincia : 50 — Zaragoza

(*) Comarca : 01 — Egea de los Caballeros

35 Artieda
168 Mianos
268 Undues de Lerda

COMUNIDAD AUTÓNOMA : 06 — CANTABRIA

Provincia : 39 — Santander

Comarca : 01 — Costera

28 Entrambasaguas
56 Puente-Viesgo

COMUNIDAD AUTÓNOMA :
08 — CASTILLA-LA MANCHA

Provincia : 16 — Cuenca

Comarca : 03 — Serranía Media

82 Enguidanos
157 Pesquera (La)

COMUNIDAD AUTÓNOMA : 09 — CATALUÑA

Provincia : 08 — Barcelona

(*) Comarca : 02 — Bages

2 Aguilar de Segarra
212 Sant Feliu Sasserra
229 Sant Mateu de Bages

Comarca : 03 — Osona

134 Montmany-Figaró
151 Oristà
220 Sant Julià de Vilatorta
233 Sant Pere de Torelló
255 Santa María de Merlès

(*) Comarca : 06 — Anoia

104 Llacuna (La)
189 Sant Pere Sallavinera

Provincia : 17 — Girona

Comarca : 03 — Garrotxa

200 Totellà
207 Vall d'en Bas (La)

Comarca : 06 — Gironès

174 Sant Miguel de Campmajor

Comarca : 07 — La Selva

116 Osor
189 Cellera de Ter (La)

Provincia : 25 — Lleida

(*) Comarca : 06 — Noguera

22 Alòs de Balaguer
222 Tiurana

(*) Comarca : 08 — Segarra

154 Omells de Na Gaia (Els)
192 Sant Guim de Freixenet
238 Vallbona de Les Monges

Provincia : 43 — Tarragona

Comarca : 03 — Baix Ebre

102 Paüls

(*) Comarca : 04 — Priorat-Prades

27 Bisbal de Falset (La)
35 Cabacés
75 Margalef
99 Palma de Ebre (La)
173 Vilella Alta (La)

Comarca : 05 — Conca de Barberà

146 Senan
176 Vimbodí

(*) Comarca : 06 — Segarra

159 Valifogona de Riucorb

COMUNIDAD AUTÓNOMA : 11 — GALICIA

Provincia : 15 — La Coruña

(*) Comarca : 01 — Septentrional

25 Cerdido

COMUNIDAD AUTÓNOMA : 14 — NAVARRA

Provincia : 31 — Navarra

Comarca : 01 — Cantábrica-Baja Montaña

102 Ezcurra
244 Urroz de Santesteban

COMUNIDAD AUTÓNOMA : 15 — LA RIOJA

Provincia : 26 — La Rioja

(*) Comarca : 03 — Rioja Media

57 Daroca de Rioja

COMUNIDAD AUTÓNOMA:
16 — COMUNIDAD VALENCIANA

Provincia: 03 — Alicante

(*) Comarca: 02 — Montaña

56 Cocentaina

(*) Comarca: 03 — Marquesado

6 Alcalalí

Provincia: 12 — Castellón

(*) Comarca: 06 — La Plana

7 Alfondeguilla
59 Fanzara
123 Vallat

Provincia: 46 — Valencia

Comarca: 05 — Hoya de Buño

99 Cortes de Pallas
115 Dos Aguas

COMUNIDAD AUTÓNOMA: 17 — PAÍS VASCO

Provincia: 01 — Álava

(*) Comarca: 04 — Llanada Alavesa

901 Iruña de Oca

(*) Comarca: 06 — Rioja Alavesa

43 Oyón

Provincia: 20 — Guipúzcoa

Comarca: 01 — Guipúzcoa

53 Lezo
76 Ordizia

Provincia: 48 — Vizcaya

Comarca: 01 — Vizcaya

16 Berango
20 Bilbao
40 Gatica
43 Górliz
56 Lemóniz
61 Maruri
69 Munguía
89 Urdúliz
97 Zarátamo

Δ) ΚΑΤΑΛΟΓΟΣ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ ΠΟΥ ΠΡΕΠΕΙ ΝΑ ΠΕΡΙΛΗΦΘΟΥΝ ΣΤΟΝ ΚΑΤΑΛΟΓΟ ΤΩΝ ΜΕΙΟΝΕΚΤΙΚΩΝ ΠΕΡΙΟΧΩΝ ΒΑΣΕΙ ΤΟΥ ΑΡΘΡΟΥ 3 ΠΑΡΑΓΡΑΦΟΣ 5 ΤΗΣ ΟΔΗΓΙΑΣ 75/268/ΕΟΚ

COMUNIDAD AUTÓNOMA:
16 — COMUNIDAD VALENCIANA

Provincia: 03 — Alicante

Comarca: 01 — Vinalopó

25 Benejama
43 Biar
51 Campo de Mirra
52 Cañada
116 Salinas
123 Sax
140 Villena

Provincia: 12 — Castellón

Comarca: 06 — La Plana

82 Nules